

Quận Alameda	1225 Fallon St. Room G-1, Oakland, CA 94612
Quận Contra Costa	County Clerk Recorder, 555 Escobar Street, Martinez, CA 94553
Thành Phố và Quận San Francisco	City Hall, Voter Records Division, 1 Drive Carlton B. Goodlett Place, Room 48, San Francisco, CA 94102
Quận San Mateo	Registration & Elections Division, 40 Tower Road, San Mateo, CA 94402
Quận Santa Clara	Candidate Services Division, 1555 Berger Drive, Building 2, 3rd Floor, San Jose, CA 95112

THÔNG BÁO TỔNG TUYỂN CỬ

Ngày 3 Tháng Mười Một, 2026

THÔNG BÁO THEO ĐÂY ĐƯỢC ĐƯA RA đến các cử tri đủ điều kiện của **Khu Dự Luật Doanh Thu Giao Thông Công Cộng, Quận Alameda, Contra Costa, San Mateo, Santa Clara, và Thành Phố và Quận San Francisco, California**, rằng chiếu theo các quy định của Bộ Luật Chính Phủ California và Bộ Luật Bầu Cử California, một cuộc Bầu Cử nhằm mục đích cho một dự luật sẽ được tổ chức vào **Ngày 3 Tháng Mười Một, 2026**, tại đó dự luật sau đây sẽ được đệ trình và bỏ phiếu bởi các cử tri đủ điều kiện trong **Khu Dự Luật Doanh Thu Giao Thông Công Cộng**.

CÂU HỎI DỰ LUẬT: Để ngăn chặn việc cắt giảm đáng kể dịch vụ của BART và phương tiện giao thông khác, tránh gia tăng lưu lượng giao thông, và giảm thiểu ô nhiễm bằng cách: Duy trì BART, Caltrain, VTA, SamTrans, AC Transit, Muni, phương tiện giao thông khác cho mọi người, bao gồm người lao động, học sinh, người cao tuổi, người khuyết tật; Hỗ trợ an toàn, vệ sinh, khả năng chi trả, độ tin cậy của giao thông; Sửa chữa các tuyến đường/ổ gà đã xác định; Yêu cầu sự minh bạch, giám sát, trách nhiệm về tài chính; Có nên thông qua dự luật ban hành thuế bán hàng ở mức 0.5% (các quận Alameda, Contra Costa, San Mateo, Santa Clara), và 1% (San Francisco) trong 14 năm tạo ra khoảng \$980,000,000 hàng năm hay không?

Có ____ Không ____

Tỷ Lệ Chấp Thuận: Đòi Hỏi Đa Số Phiếu Bầu

THÔNG BÁO CŨNG ĐƯỢC ĐƯA RA rằng các lập luận ủng hộ hoặc phản đối dự luật được nêu có thể được đệ trình lên Văn Phòng Bầu Cử tại địa chỉ liệt kê bên trên, không trễ hơn 5 giờ chiều vào **Ngày 4 Tháng Tám, 2026**. Các tác giả nên đệ trình lập luận của họ tại quận mà họ mong muốn nó được xuất bản theo SB 830. Lập luận phản bác phải được nộp cho Văn Phòng Bầu Cử không trễ hơn 5 giờ chiều vào **Ngày 11 Tháng Tám, 2026**.

Hội đồng quản trị hoặc bất kỳ ủy viên nào hoặc ủy viên của hội đồng, bất kỳ cử tri cá nhân nào đủ điều kiện bỏ phiếu cho dự luật, hoặc một hiệp hội chính thức chân chính của công dân, hoặc sự kết hợp của các cử tri và hiệp hội đó đều có thể nộp một **lập luận chính** nhằm ủng hộ hoặc phản đối Dự Luật. **Lập luận chính không được vượt quá 300 từ. Không quá năm chữ ký được phép xuất hiện cùng với bất kỳ lập luận chính nào được đệ trình.** Các lập luận dạng

bản in được đệ trình phải có tiêu đề là "Biện Luận Ủng Hộ Dự Luật" hoặc "Biện Luận Chống Lại Dự Luật". Số từ sử dụng trong tiêu đề sẽ không được tính khi xác định độ dài của bất kỳ lập luận nào.

Văn Phòng Bầu Cử sẽ chọn một lập luận ủng hộ và một lập luận phản đối dự luật chính để được in và phân phát trong mỗi quận Tập Hướng Dẫn Thông Tin Cho Cử Tri Quận (CVIGs).

Văn Phòng Bầu Cử sẽ trình bày **các lập luận chính sẵn có để kiểm tra công khai trong khoảng thời gian 10 ngày theo lịch** bắt đầu vào **Ngày 5 Tháng Tám, 2026** và sẽ kết thúc vào **Ngày 15 Tháng Tám, 2026**, ngay sau thời hạn chót cho đệ trình lập luận.

Văn Phòng Bầu Cử sẽ gửi một bản sao của biện luận ủng hộ dự luật được chọn cho các tác giả của lập luận phản đối, và một bản sao của biện luận chống lại được chọn cho các tác giả của lập luận ủng hộ. **Các tác giả có thể chuẩn bị và gửi một lập luận phản bác không vượt quá 250 từ.** Mỗi lập luận phản bác phải theo ngay sau lập luận trực tiếp mà lập luận muốn phản bác và phải có tiêu đề "Bác Bỏ Biện Luận Ủng Hộ Dự Luật" hoặc "Bác Bỏ Biện Luận Chống Lại Dự Luật". Số từ sử dụng trong tiêu đề sẽ không được tính khi xác định độ dài của bất kỳ lập luận phản bác nào.

Văn Phòng Bầu Cử sẽ trình bày các lập luận phản bác sẵn có để kiểm tra công khai trong khoảng thời gian 10 ngày theo lịch bắt đầu vào **Ngày 12 Tháng Tám, 2026** và sẽ kết thúc vào **Ngày 22 Tháng Tám, 2026**, ngay sau thời hạn chót cho đệ trình lập luận phản bác.

Tất cả lập luận và phản bác được nộp chiếu theo thông báo này sẽ phải kèm theo bởi mẫu đơn sau đây đã được ký tên bởi mỗi tác giả:

(Các) tác giả ký tên dưới đây của BIỆN LUẬN/BÁC BỎ BIỆN LUẬN ỦNG HỘ/CHỐNG LẠI Dự Luật Lá Phiếu tại cuộc Bầu Cử trong **Khu Dự Luật Doanh Thu Giao Thông Công Cộng, Quận Alameda, Contra Costa, San Mateo, Santa Clara, và Thành Phố và Quận San Francisco**, được tổ chức vào **Ngày 3 Tháng Mười Một, 2026**, qua đây tuyên bố rằng lập luận hoặc phản bác đó là đúng và chính xác theo hiểu biết và niềm tin tốt nhất của họ.

THÔNG BÁO ĐƯỢC ĐƯA RA rằng tất cả cử tri đã ghi danh hợp lệ sẽ tự động nhận qua bưu điện lá phiếu Bầu bằng Thư vào **Ngày 5 Tháng Mười, 2026**; các Trung Tâm Bầu Cử cho cuộc bầu cử nói trên sẽ mở cửa bắt đầu từ **Ngày 24 Tháng Mười, 2026** đến **Ngày 3 Tháng Mười Một, 2026** với giờ hoạt động khác nhau. **Vui lòng xem giờ hoạt động cho Danh Sách của Trung Tâm Bầu Cử được đăng trên trang mạng của quận dưới đây:**

Quận Alameda	https://acvote.alamedacountyca.gov/election-information/elections?id=260#
Quận Contra Costa	https://www.contracostavote.gov/election/november-3-2026-general-election/#Election
Thành Phố và Quận San Francisco	https://www.sf.gov/november-3-2026-consolidated-general-election
Quận San Mateo	https://smcacre.gov/elections/vote-centers
Quận Santa Clara	https://vote.santaclaracounty.gov/vote-person/official-vote-center-list-and-schedule

Các Trung Tâm Bầu Cử sẽ mở cửa vào Ngày Bầu Cử, **Ngày 3 Tháng Mười Một, 2026** từ 7 giờ sáng đến 8 giờ tối. Tất cả lá phiếu được bầu trong cuộc bầu cử nói trên sẽ được kiểm đếm tập trung tại Văn Phòng Bầu Cử.

THÔNG BÁO CŨNG ĐƯỢC ĐƯA RA rằng chiếu theo mục 15101(b) của Bộ Luật Bầu Cử, các lá phiếu Bầu bằng Thư sẽ được mở và tiến hành để kiểm đếm bắt đầu từ **Ngày 5 Tháng Mười, 2026**, tại Văn Phòng Bầu Cử.

Ngày: 14 Tháng Tám, 2026

Matt Moreles, Trưởng Ban Văn Phòng Bầu Cử